

CUANDO PIDA
JOHNIE WALKER
LA BOTELLA PARA QUE TENGA
LA SEGURIDAD DE LO QUE BEBE
BE SURE YOU ARE RIGHT AND GO
AHEAD

LA INFORMACION

DIARIO DE LA MANANA

"AGUA LA BELLE"
Tinte rosado para el cutis
BOTICA FRANCESA

Imprenta Moderna

Año VI.

San José de Costa Rica

Sabado 5 de Setiembre de 1914

No. 1177

Cien mil soldados japoneses se embarcaron con rumbo a Marsella

SERVICIO PARTICULAR DE

"LA INFORMACION"

LONDRES, 2.—La Agencia Reuter avisa desde Lorenzo Marquez, que la oficina del inalámbrico ha sido cerrada por el gobierno alemán y que, en vista de esta violación, y en represalias, las autoridades, ayudadas de los vecinos, desmantelaron las oficinas de la telegrafía sin hilos de los vapores alemanes que estaban en el puerto.

(Nota.—Lorenzo Márquez es la capital del distrito de su nombre en la provincia de Mozambique, Africa Oriental portuguesa.)

LONDRES, 2.—Un estudiante de la Universidad de Oxford, que escapó de las líneas alemanas y llegó a Londres después de haber pasado por las ciudades de Lavaina y Bruselas, dice que el Hotel de Ville de Lovaina (Palacio del Ayuntamiento), permanece en pie y está lleno de refugiados, habiendo manifestado los soldados alemanes que tenían intenciones de conservar ese edificio; agrega que todas las ventanas de la gran Catedral están destruidas y que los escasos edificios que han quedado sin destruir están totalmente invadidos por los refugiados.

LONDRES, 2.—Noticias de la Agencia Reuter, de Ostende, dicen que un aeroplano alemán voló con éxito sobre el mar.

HONOLULU, 2.—Esta mañana llegó el crucero alemán "Nuremberg". Se le permitió tomar carbón apresuradamente a fin de que pudiera salir esta noche, listo para entrar en combate.

El Capitán pidió mil docientas toneladas de carbón, pero el Comandante Naval se negó rotundamente a que se le diera esa cantidad, declarando que solamente podía darle el carbón necesario para trasladarse al puerto alemán más cercano y así se hizo, aunque en vista de que Zamora estaba ocupado y Kiaochau bloqueado, los cargadores querían darle setecientas cincuenta toneladas de carbón.

LONDRES, 2.—Forbes Phillips transcribe lo siguiente, recibido por el expreso de Bolonia que llegó el lunes:

"Acabo de encontrarme con los oficiales franceses que llegan de la línea de fuego. Dicen que los alemanes están haciendo esfuerzos sobrehumanos para destruir a los ingleses, a quienes les profesan odio feroz, pa-

Héroes de la gran guerra



KING ALBERT OF BELGIUM

S. M. el Rey Alberto de Bélgica, el bizarro y pundonoroso defensor de la autonomía y de los derechos internacionales de su patria, que ha escapado milagrosamente a las aschanzas de la muerte en un accidente de guerra según refieren los cables que publicamos en la edición de hoy. Una granada explotó destruyendo parte del automóvil de campaña que ocupaba el joven y egregio soberano, produciendo el daño alguno milagrosamente.

ra lo cual tratan de introducir el pánico en las filas inglesas, a fin de paralizarlas después de sus operaciones, pero a pesar de ese ataque tenaz, los ingleses pelean con gran valor y entusiasmo y tienen tanta sangre fría en la lucha como rabia los soldados del Kaiser. Los ingleses participaron en un combate en el sur, sosteniendo una fuerte carga de los alemanes, habiendo obtenido la revancha y causando grandes bajas a los enemigos, quienes quedaron admirados de la tranquilidad con que pelean los ingleses.

La caballería alemana, evadiendo ser atacada en Boloña, intenta pasar atrás del ala izquierda de los aliados con el objeto de poder impedir el desembarque de grandes refuerzos que están llegando a los aliados en los buques de guerra.

En esta tarea, los alemanes no han logrado ocupar todavía ninguna posición.

LONDRES, 2.—Un corresponsal escribe de Petrograd (San Petersburgo), describiendo la salida de las tropas rusas. Dice que los jóvenes de la aristocracia son oficiales de los cuerpos de caballería, que se consideran magníficos y que pueden al mismo tiempo actuar con eficacia en la infantería; agrega que los soldados siempre llevan la bayoneta calada.

LONDRES, 2.—Noticias de Petrograd informan que en Colonia, dos cuerpos del ejército ruso infligieron gran derrota a los alemanes en una población cerca de la Prusia del Este, protegida por cañones y que al fin fue capturada después de una fuerte resistencia, tomando los rusos cañones de sitio y de montaña; se persigue a los fugitivos de esta batalla.

WASHINGTON, 2.—El censor naval de la telegrafía sin hilos informó al Secretario de Marina, Daniels, que hasta ahora, de veinte palabras, que solamente se ha podido recibir uno de los despachos de Berlín solamente llegar bajo condiciones atmosféricas muy favorables y que es imposible recibirlos de día y muy difícil en las noches cálidas.

WASHINGTON, 2.—El "Herald" publica en lugar prominente y con grandes títulos, lo siguiente:

"La Prensa no inventa noticias. Los mensajes recibidos anoche están debidamente autenticados por el Director del Cable." Y añade que el texto de los inalámbricos publicados en los Estados Unidos y cuya autenticidad tanto se ha discutido, fueron también publicados en Londres, a donde los enviaron por correo de París en la semana pasada, con procedencia de la oficina central de la prensa.

De Berlín han enviado noticias inalámbricas a América, con el objeto de que sean facilitadas a ciertos diarios para su publicación.

SAN PETERSBURGO, 2.—Avisa la Agencia Reuter que los sobrevivientes de la expedición polar que partió en 1912 al mando del Teniente Sedoff, llegaron a Aunchangel y entrevistados, dijeron que su jefe, el Teniente Sedoff, murió en la expedición en el invierno de 1912 a 1913. Que descubrieron un territorio nuevo más allá de la Tierra de Francisco José y que, mientras se dirigían al polo, murieron en el camino dos marineros.

Servicio ordinario

PARIS, 2.—Muchachos ingleses y americanos residentes aquí, han formado una compañía de exploradores uniformados, llevarán despachos a las organizaciones de ambulancia anglo americana. Oficiales de alta graduación jubilados, se ofrecen para darles instrucciones a la categoría de 1914 recién llamada; Coroneles y hasta oficiales de más alta graduación desempeñaron como sargentos instructores. Los reclutas están ansiosos de partir al frente del ejército. Se muestran muy atentos y obedientísimos.

SAN JUAN DE TERRANOVA, 2.—Con motivo de haber mejo-

BURDEOS, SEDE DEL GOBIERNO DE FRANCIA

CABLEGRAMA ESPECIAL PARA "LA INFORMACION"

Depositado en Washington el 3 de Setiembre a las 11.50 p. m.—Recibido en San José el 4 de setiembre a la 1 a. m.

A "LA INFORMACION"

SAN JOSE, COSTA RICA.

EL GOBIERNO DE FRANCIA SE TRASLADO A BURDEOS, EN DONDE CONTINUARA EL DESPACHO DE LOS ALTOS ASUNTOS OFICIALES.

CORRESPONSAL.

LA CIUDAD DE BURDEOS

La ciudad de Burdeos (Bordeaux) es la capital del Departamento de Gironda, en Francia, situada a orillas del Río Garona, a 60 millas (96 kilómetros) del mar y a 350 millas (578 kilómetros) al S. O. de París, por ferrocarril. Antiguamente se llamó Burdigala y fue la capital de la segunda Aquitania, en tiempo de los romanos, y de la Guyena en la Edad Media, y hasta 1453 no quedó sometida a la monarquía francesa. Es la sede de un arzobispado y el Cuartel General del décimo octavo Cuerpo de Armada, del cual es Comandante General, hoy día, el General de División de Mas Latrie; Jefe de Estado Mayor, el Coronel Schlumberger; Comandante de la 35a. división, con residencia en Burdeos, el General de División Brun d'Aubignos; y Comandante interino de la 36a. división, con residencia en Bayonne, el General de Brigada Micheler.

La ciudad de Burdeos tiene, fuera de una universidad, una escuela de hidrografía y navegación, fundada en 1637,

un observatorio, una biblioteca de 200 mil volúmenes y varios museos. La rada puede dar acomodo a 1,000 navíos. Obras de arte notables son las estatuas de Montaigne y Montesquieu en la Plaza de Quinconces, el anfiteatro romano, la Iglesia de la Santa Cruz, la Catedral de San Seurin, la Catedral Gótica de San Andrés. El famoso campanario de San Miguel (354 pies de altura) es la más alta torre del Sur de Francia.

Los vinos de Burdeos, tanto blancos como tintos que tienen gran celebridad desde el siglo IV, son en la región de la mayor importancia, puesto que las industrias anexas al negocio de vinos, fabricación de toneles y barricas, botellas y corchos e industrias similares, dan ocupación a gran cantidad de gentes. La construcción de embarcaciones es una industria de nota, incluyendo navíos; también se fabrican carros de ferrocarril. Existen manufacturas de chocolate, azúcar, harina, tabaco, vidrio, ricles, cervecías y destilerías. Burdeos

destaca anualmente una flotilla pesquera a las pesquerías de lacalao de Newfoundland e Islandia. El comercio es principalmente marítimo. Una mejora agregada a las facilidades que presta el puerto es el dique recientemente concluido.

El valor anual conjunto de las exportaciones e importaciones es próximamente de \$150,000,000 dólares o sean colonos \$322,500,000, siendo el vino y cognac un tercio poco más o menos del total de exportaciones.

En Burdeos nacieron Ricardo II de Inglaterra (1366) Magendie (1783) Joseph Black (1728) Rosa Bonheur (1822) y Deseze (1748). En 1907 Burdeos abrió una exposición internacional conmemorativa del centenario de la aplicación del vapor a la navegación por Fulton.

La población actual es de 261,678 habitantes.

Tal es la ciudad meridional francesa a la cual el Gobierno se ha trasladado según nos comunica el cable.

El nuevo Papa Benedicto XV - Interesante reportaje con un costarricense que lo conoció en Bolonia



BENEDICTO XV

(Santiago Della Chiezza, ex-Arzobispo de Bolonia, electo Papa ayer.)

Cuando supimos la noticia del nombramiento del nuevo Pontífice nos propusimos hablar con el Ingeniero don José Fabio Garnier, colaborador constante de LA INFORMACION para la cual ha escrito la interesante REVISTA DE LAS IDEAS y en la que sostuvo una polémica acerca de LA MUJER Y LA CIENCIA bajo los encantadores pseudónimos de CLARA LUZ y de LUZ DEL ALBA. Dicho señor habiendo vivido en Bolonia durante seis años tuvo ocasión de conocer y de tratar al Jefe actual de la Iglesia Católica.

Lo buscamos en su oficina en la Dirección General de Obras Públicas en donde desempeña con entusiasmo la Jefatura de Construcciones. Al enterarse de lo que deseábamos saber se puso enteramente a nuestras órdenes abandonando por un momento los cálculos y los planos que estaba revisando.

—Conoció Ud. durante su estancia en Bolonia a Monseñor della Chiezza?

—Muchísimo. Fue presentado a él apenas llegó en 1907 a Bolonia por uno de los profesores del Seminario de aquella hermosa ciudad. Era un hombre que representaba unos cincuenta años, moreno, de cara guta, no muy alto y de contadura delgada.

—Naturalmente, muchísimas veces. Cuando me presenté a ofrecerle mis respetos en mi carácter de Vice-Cónsul de esta querida patria italiana, me hizo muchas preguntas acerca de nuestro pueblo, de sus costumbres, de sus ocurrencias, me hizo enseñarle fotografías de nuestro país, encantándole sobremanera nuestros hermosos paisajes y el pintoresco de los trajes de nuestras mujeres.

—Y qué pensó Monseñor de nuestras bellas coterráneas?

—Cuando supe la noticia de su elevación a la silla de San Pedro me alegré mucho pues es un hombre de espíritu abierto a todas las ideas, siempre que esas ideas sean nobles y siempre que no maltraten por el simple gusto de maltratar, las tendencias religiosas. Es un profundo conocedor de la psicología humana, cosa que pude notar en las conversaciones que tuve con él y en las manifestaciones de su autoridad como Arzobispo en Bolonia en donde llegó a reponer al llorado Cardenal Svampa, otro de los destinados a ocupar el Pontificado. Allí todos lo queríamos, tanto los incrédulos como los creyentes, por sus costumbres nada aristocráticas y por la bondad inmensa con que nos trataba a quienes llegáramos a su lado a hablarle de muchas cosas lejanas.

—Hablo con usted alguna vez a Costa Rica?

—Naturalmente, muchísimas veces. Cuando me presenté a ofrecerle mis respetos en mi carácter de Vice-Cónsul de esta querida patria italiana, me hizo muchas preguntas acerca de nuestro pueblo, de sus costumbres, de sus ocurrencias, me hizo enseñarle fotografías de nuestro país, encantándole sobremanera nuestros hermosos paisajes y el pintoresco de los trajes de nuestras mujeres.

le extrañó, reprobándola, esa costumbre tan arraigada entre nosotros, de publicar en las revistas literarias los retratos de nuestras señoras. Eso día hablamos de sus dos antecesores: el cardenal Svampa, arzobispo de Bolonia, muerto en 1907, y el cardenal Lambertini, quien en el siglo dieciocho fue Papa con el nombre de Benedicto XIV. Por cierto que de este último me hablé con admiración intensa diciéndome que de todos los Papas era uno de los que más estimaba porque el cardenal Lambertini poseía un carácter jovial y un espíritu amplio en lo que no desmentía que había nacido en el corazón de la docta Bolonia, en la antigua calle de Las Campanas, hoy calle Lambertini. Curioso detalles este, no es verdad? pues quien iba a figurarse que el que tanto estimaba a Benedicto XIV sería, después de siete años, electo Papa con el mismo nombre: Benedicto XV! El Cristianismo puede estar de plácemes! Tiene un jefe magnífico, tan bueno como Pío X, tan ilustrado como León XIII, y poco por el lado de la credulidad.

—Díme las gracias a nuestro amigo y colaborador por estos informes que nos permiten también alegrarnos por la elección acertadísima que el Concilio último hizo en la persona del Cardenal Giacomo della Chiesa, hoy Benedicto XV.

de Lovaina. En los círculos diplomáticos se expresa la opinión de que en caso de que la guerra dure tres meses, el restablecimiento completo necesitaría cinco años, y si dura seis meses, necesitaría ocho años. La cuestión de neutralidad de Estados Unidos continúa delicadísima; el corresponsal del "Times" en Petrograd declara que las noticias del Estado Mayor, generalmente hasta hoy, han sido concisas y exactas sobre las victorias y que el anuncio de hoy indica que otras grandes fortalezas, además de Thorn y Graudenz han recibido grandes refuerzos. Las noticias del rechazo de llegar anoche y fueron recibidas por la población con firmeza, pues continúa la opinión muy confiada en la victoria final. Las únicas noticias de Galtzia dicen que continúa la gran batalla; que el ejército ruso avanza en dos columnas independientes hacia el Norte, una a cada lado del Vistula y que la mayor parte del tercer ejército ruso marcha al sur de Tomarchoff contra los austriacos, donde la batalla anunciada hace algunas semanas se está librando actualmente. El cuarto ejército ruso avanza sobre la república a las fuerzas austriacas frontera oriental de Galitzia y concentradas allí, librándose un combate que degeneró en batalla general; que después de una tremenda lucha prolongada en este punto los rusos tomaron varias plazas de que los austriacos se habían posesionado protegiéndose con obras de tierra. El Censor borró los nombres; no hay noticias adicionales sobre el avance contra Lemberg. Despachos de Petrograd a la Reuter transmiten la declaración oficial de que la guerra Turco-Griega es cuestión de dos a tres días; que muchas tropas turcas desembarcaron en Smirna mientras que cerca de Chatalja y al este de Soutari se levantan furibundamente fortificaciones bajo la dirección de oficiales alemanes; que von Sanders comandará el segundo ejército y Enverbey será el generalísimo; que algunos miembros del partido joven, que es el que domina, parecen inclinados por una guerra en favor de Alemania, pero por otra parte los diplomáticos dicen que el miedo de Inglaterra retarda una declaración abierta; que la acción de Inglaterra pidiendo a Estados Unidos que la represente en caso necesario, es una señal muy clara de la actitud de Turquía. Un despacho a la agencia Reuter de la Haya dice que una docena de artistas y literatos holandeses telegrafiaron al Kaiser expresándole su horror por la destrucción de Lovaina; otro despacho de Amberes a la misma agencia dice que se cañoneó un zepellin anoche sin ninguna eficacia. Un despacho al "Daily Express" de Ginebra anuncia que un nuevo zepellin ha sido completado apresuradamente en Friederichafen que voló sobre el lago Constanza y después partió a sustituir el número 7. Los franceses tomaron BADONVILLER.

LONDRES, 2.—Las filas de los aliados continúan intactas contra la fuerte presión del norte; la izquierda se retiró a una posición más ventajosa extendiéndose las líneas hacia el suroeste. El centro de la lucha es sangrientísimo. Ambos ejércitos se encuentran muy próximos Los franceses se sostienen en la derecha y se dice oficialmente que repelerán a los alemanes. Se dice también que se ha estado bombardeando a Belfort. En estos últimos tres días los cañones contestan disparo por disparo. Los aliados están muy refrescados y nuevas tropas se preparan para reforzarlos en los puntos más amenazados. A pesar de la noticia de la retirada de los alemanes, ocuparon Nionve y Alost, pero en las provincias de Amberes y Limburgo la situación no ha cambiado.

LONDRES, 2.—El corresponsal del "Daily Chronicle" en París dice "Con el enemigo tan cerca nunca en este último tiempo, ha estado París más tranquilo. Se abrieron más tiendas y filas de sillas aparecieron ante los cafés principales. La posibilidad de una invasión alemana es pequeña, quizá se oculten fuerzas solitarias con el intento de ir por el valle del Oise a París, pe-

ro que la invasión sea insignificante sin derrotar antes a la masa del ejército, se considera una locura, y es de suponerse que si los alemanes se dirigen hacia el Este, volviendo las espaldas a los ingleses, otras fuerzas se concentran en Picardía y necesitarían otra gran victoria inmediata, o arriesgarse a meterse entre el martillo y el yunque; aunque ganen encontrarán otros grandes ejércitos además de la guarnición. Como precaución se han disminuido las luces en los puentes y muelles.

Siempre llegando muchos heridos, algunos traen trofeos como espadas y cascos. Se notificó a las mujeres de la Cruz Roja que murieron doce de ellas y otras han desaparecido.

El Gobierno de Italia publica un despacho de Viga, diciendo que el Gobierno de Viena hace arreglos para la evacuación de Lemberg.

PARIS, 2.—Se cerró la bolsa. COPENHAGUE, 2.—El Hannover Courier publica la relación de un testigo presencial. Todos los soldados belgas nos redecaban gradualmente. Por las órdenes del Príncipe Lippe nos formamos en círculos de 3 en fondo manteniendo una gran resistencia. Finalmente llegó una gran división a ayudarnos. El Príncipe se levantó de la posición arrodillado en que estaba, tomó el estandarte y lo cubrió con su cuerpo, después levantándolo para que los amigos lo reconocieramos y le obedecieramos, se puso a ondearlo; esta acción atrajo inmediatamente hacia él todas las descargas, hiriendo en el pecho al Príncipe; que murió instantáneamente.

PARIS, 2.—Un aeroplano alemán anduvo volando a una gran altura esta tarde durante 25 minutos. Se le disparó con ametralladoras en edificios públicos. Ignórase si arrojó bombas.

LONDRES, 2.—Se anuncia oficialmente que el fondo del Príncipe de Gales a llegado ya a 10 millones. Un despacho de Ostende para el "Times" dice que un americano que trabajosamente pasó por las líneas alemanas, declara que los alemanes volaron el caballo de Namur. Se arrestó aquí al Barón Luis von Horst como espía. Se le colocó en un campo de concentración. Tiene grandes intereses en California. La agencia Reuter de Amsterdam dice que el cuartel general de los alemanes se trasladó a un lugar desconocido; que antes de partir el Kaiser publicó una proclama agradeciendo a los habitantes de Coblenz por su patriotismo y expresando placer de que se elegirá la primera para servir de cuartel general.

LA HAYA, 2.—Se construyeron en Emden, Alemania, diques y muelles preparados para el embarque de tropas para la invasión a Inglaterra.

PEKIN, 2.—El Japón desembarcó de 10 a 15 mil hombres en 18 transportes en Lunkow, puerto nuevamente abierto. Declárase aquí que eso constituye una violación de la neutralidad en China se hacen manifestaciones relativas a las actividades militares. Declaran que calculan que en no menos de cincuenta transportes se embarcan cien mil hombres de tropas en Nagasaki; se cree que con destino a Marsella.

Buenos Aires, 3.—El Gobierno francés está comprando ganado a la Argentina y Uruguay. La primer remesa de mil sale de Montevideo, dentro de quince días.

RIO JANEIRO, 3.—El crucero británico "Glasgow" llegó a Parás; se cree que para tratar de capturar al vapor alemán "Trafalgar".

Buenos Aires, 3.—El diputado radical Joaquín Castellanos introdujo una resolución recordando que la paz entre Rusia y Japón se consiguió por la intervención de Estados Unidos, y que ahora Estados Unidos y la América Latina deben ofrecer su mediación a las potencias europeas. La resolución pasó en la Comisión. El Ministro argentino en París informa al Gobierno que sale para Burdeos, donde se ha trasladado el Gobierno francés.

PASA A LA SEGUNDA PAGINA

ULTIMOS CABLES

VIENE DE LA PRIMERA PAGINA

ROMA, 3. — Alemania, temiendo que Italia esté en visperas de tomar parte en la guerra del lado de la Triple Entente, está haciendo todo esfuerzo para inducir a que permanezca neutral. Los alemanes han organizado una oficina de la prensa bien provista de fondos, para suministrar a los periódicos italianos noticias de las constantes victorias alemanas por tierra, mientras que la Agencia Wolff coopera suministrando reportaje a alemanes eminentes. También se reparte aquí una edición del "Tageblatt", alemán, escrita en italiano y fechada en Berlín, y dice que el objeto es corregir las falsas noticias acerca de la guerra, pero indudablemente las masas de la población están decididamente en favor de Francia, y habría una revolución si el Gobierno se declara en favor de Alemania; por otra parte un fuerte elemento financiero muy influyente, está trabajando por conservar la neutralidad, y trae por argumento que Italia tiene que ganar cualquiera que pueda.

También poderosas Agencias trabajan por inducir a Italia a hacerle la guerra a Austria, y detrás de ésta otro.

PETROGRAD, 2. — El Estado Mayor general admite el desastre de dos cuerpos de ejército y tres generales. Se anuncia oficialmente el plan de subyugar a Austria y después tomar a Berlín.

ROMA, 2. — Se susurra que los austriacos decidieron evacuar Lemberg.

LONDRES, 2. — Los alemanes aseguran que Amberes está a merced de ellos. Otro zeppelin anduvo volando por encima de esta ciudad esta mañana. Los alemanes se encuentran a 50 millas de París. Se libró gran batalla en Compiègne. Un sargento herido allí presenció el aniquilamiento de una división alemana por la artillería francesa. Que los alemanes con grandes fuerzas en Compiègne consiguieron doblar completamente la izquierda de los aliados y rodear las fortalezas de Laon y Lafero, pero que encontraron posiciones al sur de ellas sin necesidad de atacarlas. Los despatches indican que los alemanes están semixhaustos, que continúan su gran avance con valor espléndido y sin tomar en cuenta sus grandes bajas. Una gran autoridad militar declaró que la guerra puede durar lo menos hasta 1916. El Corresponsal del "Daily Mail" en Abbeville dice que mientras el Rey Alberto dirige las operaciones en su automóvil en una salida de Malinas, una granada hizo explosión a 40 yardas volando las ruedas traseras.

PARIS, 2. — Anunciase oficialmente que un cuerpo de caballería alemana que pasaba por el bosque de Compiègne a la izquierda de los aliados trabó combate con los ingleses quienes le tomaron 40 cañones.

LONDRES, 2. — El Steam Drifter Eyrick, ocupado en las operaciones de limpiar las minas del Mar del Norte, dio contra una de ellas y se hundió en 3 minutos. Seis tripulantes des aparecieron, y cinco se salvaron.

AMBERES, 2. — Un zeppelin arrojó varias bombas, una cayó en la línea férrea sin causar daños, y otras dañaron grandemente diez casas. Los fuertes le dispararon. Se cree que se le tocó. Se retiró hacia el Sur arrojando 809 bombas simultáneamente para facilitar escape.

LONDRES, 2. — El Embajador ruso recibió un despacho que dice: "Continuamos la ofensiva del Este al Oeste de Prusia. Destruimos las estaciones de Lemsberg, Rosael, Biuchoffs, tein y los ferrocarriles Heisbergzinten Bartousten y la porción meridional de Koenigsberg. Los alemanes trajeron grandes refuerzos para todo su frente y atacaron nuestros dos cuerpos, los que sufrieron un revés, debido a la artillería pesada que los alemanes trajeron desde los fuertes vecinos. Estamos aun en contacto con el Vistula. Nuevas tropas rusas llegan a la frontera austriaca. La gran lucha continúa. El parte añade que murieron el Comandante de una división austriaca, lo mismo que el Comandante de una brigada y el Jefe de Estado Mayor de una división; que entre cuatro mil pri-

sioneros, seiscientos están heridos; que se les tomaron 20 cañones y la bandera del regimiento 75.

LONDRES, 2. — El corresponsal del "Daily Mail" en Abbeville, dice que los alemanes instalaron ametralladoras en los chalets al rededor de Amberes para impedir las alidas, que con estos cañones rodearon un destacamento belga de 350, de los cuales solo 50 sobrevivieron. Se dice que el principal objeto de las salidas de los belgas es obtener un prisionero importante para cambiarlo por Lehmann; el Rey Alberto y sus consejeros desean que vuelva. Celébranse manifestaciones con gran entusiasmo. El Rey Alberto confirió una condecoración al joven Jorge Lisen, perteneciente a los jóvenes exploradores. Tiene 17 años, se ha encargado del departamento para el arresto de espías en Amberes. Personalmente ha arrestado a 11 espías y mató a un soldado de caballería en Malinas y arrestó a otro. Despacho de Rotterdam al "Daily New" dice que desde Teernewsen llegan noticias de un movimiento general de los reservistas alemanes hacia el Este, vienen reemplazando por todas partes a los agotados, se cree que el movimiento tiene relación con la llegada de Landsturn, destinado a ocupar Bélgica. Se reanudó el servicio de trenes ordinarios al Sur de Gante a causa de la escasez de viveres. Agencia Havas en Amberes trae la noticia del decreto de Amberes, ordenando que todos los extranjeros no registrados el primero de agosto deben salir.

BERLIN, (via Londres), 2. — Los gobernadores de la bolsa discuten la reapertura de los negocios regulares con número limitado de seguridades. Los corredores se muestran optimistas. Hubo demanda privada de cierto número de seguridades.

WASHINGTON, 2. — Los funcionarios de la Cruz Roja anuncian que han recibido órdenes de medicinas para los beligerantes tan grandes, que han causado escasez en el mercado de los Estados Unidos. Se dice que Alemania pidió un millón de libras de algodón absodvente, cuyo valor aproximado es de 600 mil dólares, y que Francia pidió diez mil camillas y encargó también instrumentos quirúrgicos, lo que ocupará a los fabricantes por lo menos durante un trimestre.

BERLIN, via LONDRES, 2. — Se niega oficialmente los disparos u otras causas hayan destruido ningún zeppelin.

ROMA, 2. — Despachos de San Reno, dicen que Vanderbilt ofreció su yate rápido Tarántula, al Gobierno inglés, para emplearlo como vate auxiliar.

WASHINGTON, 2. — El Departamento de Estado recibió comunicación oficial del Presidente Meléndez del Salvador, anunciando que ha dimitido a favor del Vice-Presidente Quiñones y será de nuevo candidato a la Presidencia.

EL PASO, 2. — Villa y Obregon entendiéronse amigablemente ante el Comandante americano en el Consulado mexicano. Bryan telegrafió dándole las gracias al nuevo Gobierno por sus valiosos empeños en restituir la paz en Sonora y que las labores patrióticas del nuevo gobierno se apreciarán grandemente.

VERACRUZ, 2. — Carranza cerró las aduanas de Veracruz, que están llenas de refugiados federales de todas clases sociales. Luis G. Gambio encabeza una nueva revolución en Tehuantepec y Salina Cruz. El Gobernador de Oaxaca aconsejó al Estado que se revele. Informan los refugiados que muchos miembros de la policía fueron ejecutados y otros arrojados desde los tejados. Dicese que los zapatistas desean unirse a Carranza.

LAREDO, 2. — Recibieron noticias del nuevo gobierno del General Carranza, dirigidas al Gobierno de los Estados Unidos y a otros, informando que desde hace algunos días están funcionando las líneas ferrocarrileras en todo el país.

PANAMA, 2. — La Asamblea Nacional se reunió hoy y eligió Presidente a don Ramón Valdés ex-Ministro en Washington y probable candidato a la Presidencia de la República, y Vice-Presidente a Rubén Arcia. El mensaje del Presidente Porras leído al inaugurar la asamblea, expone la difícil situa-

ción económica porque atraviesa el país a consecuencia de la conflagración europea.

La guerra ha causado seria disminución en las entradas fiscales y por otro lado, la terminación del canal ha significado la suspensión de muchos trabajos que dejan sin ocupación a millares de empleados; además, se han suspendido muchos trabajos públicos.

El Presidente agrega que se debe estudiar la manera de contrarrestar esa crisis.

Las oficinas principales del canal se han trasladado de Culebra a un nuevo edificio en Balboa.

Aerogramas

Los alemanes toman Amiens. Triunfo de los rusos

LONDRES, 3. — Los alemanes están hoy a 40 millas de París.

Oficialmente se anuncia el traslado de la capital de Francia a Burdeos.

Los aliados van retrocediendo muy lentamente hacia París.

Los alemanes capturaron Amiens y La Fere.

Los rusos ganaron una batalla decisiva en Lemberg.

PARIS, 3. — Continúa el gran combate entre aliados y alemanes.

Dice Lerroux que España mandará tropas para ayudar a Francia si es necesario.

ROMA, 3. — Alemania trata de conseguir por todos los medios que Italia permanezca neutral.

Germans capture city of Amiens. Russian's complete victory

LONDON, 3rd. — Germans now 40 miles from Paris.

Official Capital of France has been moved to Bordeaux.

Allies' line slowly falling back toward Paris.

Germans capture city of Amiens, also Alfere.

The Russians gained a complete victory at Lemberg.

PARIS, 3rd. — Heavy fighting continues between allies and Germans.

Spain will send an army to help France if necessary, says Leroux.

ROME, 3rd. — Germany trying hard to keep Italy neutral.

Hogar deplácemes

El hogar del caballero don Cirilo Martín y su señora esposa doña Cristina Valverde de Martín está deplácemes por el hermoso presente del ciclo: una encantadora niña que ha llegado con sus encantos, a sembrar de dulces esperanzas el hogar de estos distinguidos amigos, a quienes felicitamos sinceramente, haciendo votos por la eterna ventura de la recién llegada.

Contribución semanal para los obreros sin trabajo

San José, 1 de Setiembre de 1914. Señor don Alberto Moreno, Secretario de la Sociedad de Socorros. Ciudad.

Muy señor mío: Atendiendo a su atenta circular de 27 del pasado y para corresponder a la noble iniciativa de los obreros de buena voluntad en favor de sus compañeros sin trabajo, tengo el gusto de comunicarle que los obreros de mi establecimiento han suscrito la suscripción semanal que se servirá encontrar en la lista adjunta, contribución que se hará efectiva a partir de esta semana.

Augurándoles muy felices resultados en sus nobles propósitos, me suscribo de usted atto. S. S. JOSÉ MARIA CASTILLO.

CONTRIBUCION semanal de los operarios de Manufactura de Calzado para los obreros sin trabajo.

- Manuel Hernández 0.50
- Gervasio Gutiérrez 0.50
- Joaquín Arley 0.25
- Ezequiel Rodríguez 0.25
- Wenceslao Carballo 0.25
- Custodio Loaliza 0.25
- Manuel Calvo 0.25
- Ricardo Bonilla 0.25
- Rafael Salazar 0.25
- Ramón Jiménez 0.25
- Neftalí Marín 0.25
- Gregorio Mora 0.25
- David Castillo 0.25
- Carlos Mora 0.25
- Juan B. Vargas 0.25
- Alfredo Benavides 0.25
- José Salavterra 0.25
- Florencio Romero 0.25
- Carlos Alvarado 0.25
- Florentino Prendas 0.25
- Rafael Morales 0.25
- Celín Calvo 0.25
- Primo Vargas 0.25

Suma 6.25

Compañía Esperanza Iris



Señorita CAROLINA BELTRI

distinguida tiple ligera, que a un talento artístico notable, una belleza, gracia y juventud, pues contando 16 años, se ha acreditado como artista de lisonjero porvenir.

El público tendrá ocasión de admirarla esta noche interpretando la parte de "Julietta" intérprete francesa en la aplaudida opereta LA GEISHA, que es la obra que más lujosamente presenta la compañía, la que mejor canta la señora Peral que tiene a su cargo la parte de protagonista: haciendo una creación la señora Iris del personaje de Miss Molly.

Galeo así como los demás intérpretes muy bien. El público tuvo una agradable sorpresa, con el niño Carlitos, hijo de la aplaudida primera tiple doña Esperanza Iris. El "chacalín", que tendrá a lo sumo seis años, se presenta como un artista consumado, tiene elegancia, soltura y canta, baila, declama y acciona con una naturalidad verdaderamente pasmosa que le hacen arduo un brillantísimo porvenir en la difícil carrera del arte. Fue ovacionadísimo y obligado al bis en las dos escenas que le corresponden. La orquesta y los coros como siempre, buenos. La presentación irreprochable. Para hoy se anuncia la aplaudida opereta "La Geisha" que según noticias es la que con más prontitud y lujo presenta la compañía. Tenemos informes de que la señora Peral canta admirablemente la parte de la protagonista y de que la señora Iris hace una creación del papel de Miss Molly.

Teatro Nacional-El Conde Mendigo

Es una opereta cuya acción, que pasa en Nueva York, es bastante movida, y en ella intervienen variados tipos que la hacen interesante, especialmente en el último acto.

La música está bien compuesta sobresaliendo un cuplet en el acto primero, otro en el segundo; y una romanza de tiple y una arieta coreada en el tercero.

La señora Iris, se presentó como cupletista irreprochable, cantando, diciendo y accionando con suma arte, los cuplets de los actos primero y segundo especialmente este último, (Le petit boudoir), en el que merecía un aplauso, que no resonó, sin duda porque la pieza va ligada a un coro.

En el acto tercero cantó admirablemente una arieta coreada que mereció los honores de la repetición.

La señora Peral, muy bien; mostró la artista de conciencia siempre; fue ovacionada y obligada a repetir la romanza del acto tercero, que es la pieza musical más saliente de la obra.

Los señores Palmer, Llauradó y

CHANTECLER.

Costarricenses q' llegan de Europa

(Por telegrafo) Limón, 4 de setiembre. Costarricenses llegados de Europa último vapor, son: Sra. Amelia E. de Montelegre, señoras Flora, Berta y Claudia Montelegre, Emilia y Marta Carranza, María Luisa y Amada Rosabal, y los caballeros don Ricardo Montelegre, don Oscar Wiss, y don Guillermo Montelegre. Hablando con ellos han tenido la fineza de explicarnos como en Londres (donde se hallaban cuando estalló la guerra) ni en París (por donde pasaron luego) se tenía noticia alguna de cuantos han venido conociendo en el viaje, y que han hallado detalladas aquí. Dicen que todo lo que en aquellas grandes capitales se sabe, es que hay guerra. No saben siquiera las familias en qué sitio se hallan peleando los individuos de las mismas que han salido a la guerra.

Los despatches de tropas se hicieron de noche sin que nadie se enterara de la movilización hasta que los ejércitos estaban en las fronteras. De un barco mercante alemán que nuestros compatriotas vieron en la vecindad de Irlanda, tuvieron después noticia que había sido apresado por los ingleses; y esa es la única manifestación hostil que a ellos tocó conocer. Cuando salieron de Inglaterra estaban perfectamente garantizados de que la absoluta dominación de la flota inglesa en el Atlántico les evitara molestos encuentros al barco que los traía con otros de nacionalidad enemiga; así su viaje fue exento de novedades.

Al salir a los estimables costarricenses que en tan azarosas condiciones se vieron obligados a abandonar a Europa y que con motivo de la grave interrupción del ferrocarril se verán obligados a permanecer aquí, nos ha sido muy grato ofrecerles la bienvenida en nombre de LA INFORMACION.

CORRESPONSAL.

Novena a la Virgen del Rosario

PRECEDIDA DEL MODO DE REZARLA Y SEGUIDA DEL EJERCICIO DE LOS SIETE DOMINGOS DE SAN JOSE. POR EL REV. P. DON MANUEL DIEZ.

Tal es el título de un opúsculo que acabamos de recibir y que acabamos de leer. En la introducción nos manifiesta el autor cuál es el fin que se propone, el cual conseguirá, no hay duda, porque todo el contenido del opúsculo lo juzgamos muy oportuno, útil y hasta necesario y provechoso para la mayoría de los costarricenses. Las condiciones tipográficas de la obra son irreprochables, está adornada con un precioso grabado de la Virgen del Rosario de Santo Domingo y Santa Catalina de Sena y otro del Patriarca San José. Se vende al módico precio de 0.25 el ejemplar y a 0.20 tomando cincuenta o más ejemplares. Es un libro de propaganda muy útil para fomentar en los fieles la devoción al Rosario. Si los señores Curas quieren un medio muy poderoso y eficaz para hacer que en sus parroquias arraigue y se propague la dicha devoción, tan recomendada por el inmortal León XIII y su sucesor PIO X deben de trabajar porque entre sus feligreses se propague el opúsculo que hoy anunciamos, el mejor en su género y el que en menos palabras más dice. Las meditaciones de los días de la Novena pueden servir a las almas piadosas de lectura espiritual. Es un precioso librito que no será nunca demasiado recomendado a todos los so-

cios, cofrades y amantes de la Virgen del Rosario. Es de esperar que ninguno de los socios del Rosario Perpetuo costarricense, según informes del P. Director son más de 17,000, deje de comprar dicho opúsculo no sólo para aprovecharse de él, sino y especialmente para pagar los sacrificios que por todos y por cada uno hizo, hace y hará un dignísimo Director. Para que de esa manera no desmaye en su empresa y nos de pronto en un solo libro todo lo referente al Rosario como lo promete en la introducción del opúsculo.

Dirigirse al Director del Rosario Perpetuo. San José de Costa Rica, La Dorotea.

Un admirador de todo lo bueno.

Importante debut

Esta noche debutará en la Plaza de la Fábrica el notable "Círculo Cuba", compuesto de celebrados artistas, quienes han obtenido en la Habana y otras ciudades de América muchos aplausos y merecidos premios de honor. El público josefino tendrá oportunidad de pasar horas de verdadero espectáculo por precios muy reducidos.

Las falsas alarmas y las consecuencias que pueden tener

Antenoche, a eso de las 9, con la campana de alarma echada al vuelo y tocando la sirena, pasó la bomba Knox, con todos los bomberos, por la Avenida Sur del Teatro Nacional y en dirección a la Soledad, y atrás de la Bomba corría la mar de gente que gritaba: ¡fuego!... ¡fuego en la Soledad!

Esa noche daba la Iris función y el Teatro estaba llenísimo; estaban en el segundo acto de la representación. A alguien de la platea se le ocurrió decir: ¡incendio! hubo principio de alarma en el público, parte del cual se lanzó precipitadamente a la calle por las puertas colaterales del Teatro; algunas señoritas abandonaron los palcos y sufrieron golpes.

Pero la señora Iris tuvo en esos momentos un simpático gesto, de admirable serenidad; ella recitaba en esos momentos, cortó la escena y dijo al público: señores, calma, que a-

qui nada ocurre; el incendio es por la Aduana.

Y la calma renació en todos los ánimos y siguió la representación.

Pues bien, no hubo tal incendio en San José, ni siquiera principio de tal en ningún edificio.

La alarma se produjo en la población por la nerviosidad e inexplicada de un empleado de la Segunda Sección de Policía, que habiendo oído a esa hora tocar las campanas de una Iglesia, sospechó que se trataba de un incendio, se comunicó con el Cuerpo de Bomberos a donde avisó que en la Soledad ardía un edificio y los bomberos, naturalmente, acudieron pronto al lugar indicado, en lo que gastaron cinco minutos completos.

Esas falsas alarmas traen a veces consecuencias graves y se deben evitar, y la policía debe en adelante proceder con juicio y tino para evitar esos escándalos que todos los jóvenes condenan energicamente.

La conferencia del doctor Barrios

Como saben nuestros lectores, antenoche dictó el distinguidísimo huésped josefino, Dr. don Benamin Barrios, una conferencia en el Salón de Actos de la Escuela de Derecho, con nutrida asistencia de abogados y estudiantes de la Facultad. Motivos ajenos a nuestra voluntad nos habían impedido dar cuenta de esa hermosa fiesta de la inteligencia. Tras breves y elegantes frases de presentación del eminente jurista consulto y orador, venezolano Dr. don Alejandro Rivas Vázquez, ocupó la tribuna el gallardo conferencista, quien con frase amena, bien cortada y jugosa disertó durante una hora sobre algunos altos y hermosos puntos de vista del derecho universal y en especial sobre la organización jurídica política de Inglaterra, el gran hogar de las libertades prácticas del mundo, en donde el Doctor Barrios ha vivido varios años dedicado al ejercicio pro-

fesional, asimilando en su espíritu selecto de pensador y de estadista los grandes ideales a cuyo influjo puede ser una realidad vivida el bienestar humano. Una entusiasta salva de aplausos saludó al victorioso tribuno cuando con remate grandilocuente puso fin a su interesante disertación, que le ha captado en las filas del foro patrio un núcleo inmovible de admiradores y de amigos. Pronto partirá el Doctor Barrios con rumbo a Guatemala, en donde ejercerá el alto cargo de Ministro Plenipotenciario de México; pero a donde quiera que el destino le lleve, puede ostentar como atributo de su sana y vigorosa mentalidad un título indisputable: el de representante digno de la cultura contemporánea, que todos los asistentes a la conferencia de la noche del Doctor Barrios ha vivido varios años dedicado al ejercicio pro-

La Primavera

Este es el nombre de un magnífico establecimiento que se abrirá el sábado próximo en el local que ocupó la renombrada hostería de Marquita Bonilla, y donde habrá siempre el mismo excelente y tan recordado buen servicio y amabilidad en el trato.

Los visitantes serán atendidos con exquisita cortesía y actividad, de tal modo que todos saldrán satisfechos y reconocidos.

Se servirán también refrescos y tostados, y los sábados y domingos, tamales y mondongo.

Asimismo habrán departamentos reservados para las personas serias. Los precios serán sumamente módicos de acuerdo con la situación.

A La Primavera todo el mundo!

La crisis en los pueblos

(Por telegrafo) San Rafael de Cartago, 4. Véase sintiendo crisis en ésta y comercio está muy oprimido, por lo cual es probable que algunas "capitulaciones". Urge medidas para quitar opresión a la clase pobre.

CORRESPONSAL.

Velada

Se prepara una en la vecina villa de San Vicente para el domingo próximo, que se dará en uno de los amplios salones de la casa del señor don E. Challe, a las 8 p. m. En ella se pondrá en escena dos preciosas zarzuelas; ejecutándose en piano durante sus entreactos escogidas piezas de música moderna; además otros cantos y para el final un baile de fantasía en el que tomarán parte algunas distinguidas señoritas vecinitas.

No dudamos que dados los números que promete su selecto programa, esta fiesta resulte simpática y su éxito sea un triunfo bien obtenido en el desempeño de las representaciones.

Don Enrique Jiménez Dávila

Hemos tenido la pena de saber que ha muerto en Limón, de modo repentino, nuestro viejo y apreciado amigo el caballero venezolano don Enrique Jiménez Dávila, radicado desde largos años hacia en nuestro suelo, particularmente en la zona atlántica, donde desempeñó de preferencia funciones judiciales en las que se distinguió por sus conocimientos en la materia y su claro juicio. Fue un hombre empeñoso y bueno, progresista y recto, que gozó de generales simpatías en todas las colectividades a donde la suerte le llevó a luchar por la vida.

Al registrar este triste suceso que lamentamos, ofrecemos a la familia doliente la expresión de nuestro sentido pésame.

UN FINANCIERO. San José, agosto 5 de 1914.

Rectificación de una errata

Señor Director de "La Información". Ciudad.

Muy señor mío: En mi artículo de anteyer titulado "En defensa del Comercio" hay un error sufrido al publicarse, consistente en haber omitido después de la frase "Devenientes dependientes" la continuación: "o que es igual, casi a Costa Rica entera, y no a PROPIETARIOS O COMERCIANTES INDEPENDIENTES."

Le estimaré altamente el favor de aclararlo, servicio que le agradeceré por tratarse de una constatación de mi parte que pudiera ser interpretada de otra manera. Con las gracias anticipadas, soy de Ud. afectísimo amigo.

UN FINANCIERO. San José, agosto 5 de 1914.

La Iris en Heredia

La Iris con su compañía de operetas estuvo anoche en Heredia. El Soldado de Chocolate fue la obra escogida para la representación, que gustó mucho; los principales artistas que en la obra tomaron parte fueron muy aplaudidos. La Compañía regresó anoche mismo.

"La Parisiense"

LAVANDERIA ELECTRICA A VAPOR BARRIO DE AMON — TELEFONO No. 500

MIENTRAS DURE LA CRISIS lavaremos ropa de casa como sólo LA PARISIENSE sabe esto es, desinfectándola y dándole el brillo que únicamente que con la maquinaria moderna, a razón de

UN COLON LA DOCENA DE PIEZ (Manteles, servilletas, sábanas, toallas, batas de liso sin goma.)

Agradecimiento

Micaela v. de Rodríguez y sus hijas Mercedes, Rosaura y Esperanza, manifiestan por este medio la más profunda gratitud a todas las personas que han tenido la fineza de demostrarles su condolencia con motivo de la muerte de su querida hija y hermana

ISABEL v. DE CASTRO San José, 3 de setiembre de 1914.

HACE UN PLACER DE LA DIGESTION SI SE TOMA EN LAS COMIDAS

Cerveza Traube

LA BEBIDA IDEAL

DA VIGOR A LOS VIEJOS, FUERZA A LOS JOVENES Y BELLEZA A LAS MUJERES

AVISOS DEL DIA

DESDE ESTA FECHA las condiciones y tarifa que rigen esta clase de anuncios son las siguientes: POR LINEA PALABRAS o...

50 céntimos por inserción

Cada cinco palabras de más o fracción para CINCO CENTAVOS por inserción. En esta sección no se publicarán anuncios por menos de tres veces.

NEGOCIO de cafetería con muy buen montado, excelente clientela y bien montado, al centro de tres Teatros, casa con buena comodidad para el negocio y para familia, se vende. Informes en esta oficina. Es inútil ofertas a crédito.

DINERO con hipoteca.—Tengo encargo de colocar sesenta mil colones (C. 60,000) a cortos plazos con primera hipoteca en fincas de esta capital o sus alrededores. San José, 20 de Agosto de 1914. RAMON ZELAYA. RAMO 4342-30 ag. a 5 st.

EN EL ASERRADERO de Vidal y León en la Calle del Pacifico se venden dos motores eléctricos nuevos de 5 caballos y varias poleas y mayonesas. 4342-27 ag. s. o.

SE VENDE una buena volanta barata. BENJ. E. PIZA. 4343-30 ag. s. o.

SE COMPRA un piano en buen estado o se toma en alquiler. Informes. Almacén de Música de Pérez y Co. 4335-29 ag. s. o.

DOY EN ARRIENDO o vendo seis manzanas de terreno cultivado con una magnífica casa en San Pedro del Mojon. También vendo lotes de todo tamaño para construir en el mismo terreno. Para informes, dirigirse a Jesús Pinto en la misma finca 3678

La "Imprenta Moderna" corrige algunas inexactitudes del último informe del Director de la Imprenta Nacional

En LA GACETA del miércoles aparece el informe que con fecha 31 de agosto último ha dirigido a la Secretaría de Gobernación el señor Director de la Imprenta Nacional. Como fuera de cargos generales contra empresas tipográficas establecidas en la capital, parece puntualizar algunos particularmente contra la Imprenta Moderna, en la cual se edita este periódico, creemos del caso hacer algunas objeciones, sin otro espíritu que el de la justicia estricta que debe presidir en discusiones de este género.

desde el punto de vista que el los considera, son en rigor meramente personales. Agrega el señor Zeledón en otro párrafo: "Además, ya el señor Ministro tiene plena prueba de que las llamadas MEJORES CONDICIONES que otras empresas ofrecen, suelen ser ilusorias y hechas con ánimo que no acierte a calificar. Me refiero a la impresión del ANUARIO ESTADISTICO, encomendada a otra imprenta que prometió hacerla EN LAS MISMAS CONDICIONES DE LA NACIONAL, con una rebaja de veinticinco colones en el precio. El tiempo presupuesto por nosotros para entregar ese Anuario venció ya, y según el señor Director General de Estadística ha tenido la bondad de informarme, activando el trabajo aún tardaría tres meses para concluirlo la casa que lo edita".

Señores CLARE & JIMENEZ Directores de la Imprenta Moderna, Me refiero a la atenta comunicación de Uds. de fecha 8 de los corrientes, manifestando que la Secretaría estima conveniente postergar el trabajo el trabajo de impresión del Anuario Estadístico para mejor oportunidad. A su tiempo y con la debida anticipación avisar a Uds. lo referente a cerca de la ejecución de ese trabajo. Soy de Uds. atento servidor, JUAN RAFAEL ARIAS.

SIGAMOS EL EJEMPLO

Al mencionar en nuestra edición del miércoles último las medidas que el Gobierno americano había crido necesario poner en ejecución para salvar en la posible de los trastornos que la guerra europea traería por natural consecuencia a los intereses de aquel país, dijimos que el señor Presidente Wilson había procedido de acuerdo y con la aprobación de los hombres prominentes en el Comercio y en la Banca que se encontraban más cercanos a la capital, en donde tuvo lugar la reunión, fruto de la cual fue asegurarse desde que se iniciaron esas medidas, la aprobación general que recibieron así del Congreso Federal como de todas las instituciones mercantiles de los Estados Unidos.

La cooperación de los bancos y comerciales de la Nación entera. Ese estudio, ese análisis, ese examen de la situación que le sobreviene a Costa Rica, es lo que deseamos ver expuesto y tratado por los hombres que están al frente de los destinos del Estado. Que llame el Gobierno a los Morgan, a los Speyer, a los Seth Low de Costa Rica, y de acuerdo con ellos adopten medidas y expedientes que cubran las necesidades actuales del país y las del futuro inmediato. Ya sabemos que sobrepasa entre todas la necesidad de arbitrar recursos fiscales y comerciales, y poner éstos al alcance de los hacendados y cosecheros que van a necesitarlos muy pronto; pero por lo mismo que hay que recurrir por fuerza a algún arbitro del genero del FIAT LUX, debe el Gobierno asegurar la cooperación de las entidades financieras de Costa Rica, para lograr hacer viable el recurso y real su eficacia.

No conocía la Imprenta Moderna, por lo tanto, al proponer la ejecución del trabajo, otra cosa que sus condiciones materiales, ignorando el precio prefijado como mínimo por la Nacional, sin ser culpa de aquella que a la postre resultara más económico para el Gobierno. La oferta hecha obtuvo la siguiente contestación: No. 426. San José, 27 de julio de 1914 Señores CLARE & JIMENEZ Ciudad. Estimados señores: De conformidad con la propuesta formulada por Uds. en oficio de 24 del corriente, sírvanse proceder por cuenta de esta Secretaría a la impresión del Anuario Estadístico, en el mismo tamaño y calidad de papel y cubierta que aparece en la muestra enviada por la Imprenta Nacional y que una vez que Uds. no necesiten los agradecidos se sirvan devolverme armada por Uds.

En efecto, el viernes 14 de agosto próximo pasado se reunieron en Washington (D C) los banqueros y hombres de negocios que representaban los intereses monetarios, agrícolas y de toda clase de finanzas y presentaron al Presidente y al Ministro de Hacienda de aquel Gobierno su parecer respecto a la tirantez a que quedaban expuestas la industria y la maquinaria comercial de los Estados Unidos a consecuencia de la guerra. Representaban esos intereses comerciales y financieros hombres tan prominentes como los señores J. P. Morgan, James J. Hill, Seth Low, James Speyer, Benjamin Strong Jr., Josiah Quincy de Boston, David R. Francis de St. Louis y más de cincuenta otros aballeros de igual gerarquía e influencia mercantil, al punto de ser el sentir general que hacía muchos, muchos años que no presenciaba Washington una reunión tan numerosa de hombres tan distinguidos y tan caracterizados en el mundo comercial de ambos hemisferios. No era obra de gran penetración el comprender cuales eran o habían de ser las avenidas por donde llegarán más rápidamente los perjuicios al comercio de aquel país; retiradas muchas líneas de navegación por el estado de guerra, sujetas todas las naves a la visita e inspección de los cruceros, trastornados por ese motivo los transportes y los aseguradores de los cargamentos, lo indicado era dar los casos y procurarse la legislación necesaria para improvisar una marina mercante que con bandera propia y con neutralidad proclamada pudiera ocupar en los mares el lugar que dejaban las líneas de navegación cesantes; además era preciso colocar la cuestión de seguros marítimos en el mismo pie que los pusieron la Gran Bretaña, Francia y Bélgica, que proporcionaron de seguro del Estado la marina mercante. Al no haberlo hecho así hubiera sido de muy poco resultado el REGISTRY BILL, o sea la ley que facultaba el extender patente de navegación con bandera americana a los buques o naves construidos en otros países.

Estamos seguros de que las personas que están hoy a la cabeza de los grandes negocios, aquellas a quienes preocupa esta clase de problemas—darán al Gobierno, si se las pide, muy buenas luces y consejos acerca de la manera de sacar de la dificultad las finanzas nacionales y particulares. Ellos dirán con acierto lo que ha de hacerse si no pudiéramos exportar la cosecha de café que está en los árboles, y proporcionaríamos algún recurso para conjurar el trastorno. Estamos ciertos de que llamados a discurrir solemnemente acerca de lo que al país le conviene, no confundirán las apariencias: no juzgarán de la situación por lo que se ve en el Nacional en las noches de gala, ni creerán que hay en todos los hogares la misma luz que resplandece en el foyer del Coliseo, pues no obstante la holgura y comodidad que tienen unos pocos, el resto de la población, en parte muy pequeña, vive apenas con modestia; pero que a la gran masa del pueblo le hace falta de lo que es indispensable para muchos está desde hace días vedado el disfrute de aquellas DECENCIAS OF LIFE a que estaban habituados desde que nacieron. Es seguro que no se podrán corregir esos desvíos sociales, monetariamente hablando; pero si podrán hacerle al Gobierno muy atendibles sugerencias para que todos obtengamos del trabajo antes que del favor de la Beneficencia lo que es indispensable para seguir viviendo en espera de mejores días. Las columnas de "La Información" están a la orden de aquellas personas que quieran cooperar en esta labor patriótica.

En consecuencia se dio principio a la tarea, habiendo recibido la Imprenta Moderna los originales respectivos al comenzar el mes de agosto próximo pasado. Pocos días después la Empresa se vio en la necesidad de pasar la siguiente comunicación a la Secretaría del ramo: San José agosto 8 de 1914. Señor don Juan Rafael Arias, Secretario de Estado en el Despacho de Gobernación. S. D. Señor Ministro: A consecuencia de la crisis que ha producido la situación europea, esta Empresa, como medio de protección a sus intereses, se ha visto obligada a suspender a muchos de sus operarios y en general a hacer economías, basando las mismas en las entradas por los diferentes trabajos de imprenta que actualmente tiene por entregar y los que posiblemente llegarán, de cuyo pago inmediato depende en gran parte nuestro plan de economías. En esta virtud le agradeceríamos a Ud. se sirviera manifestarnos si habrá inconvenientes para el pago del Anuario Estadístico que actualmente estamos imprimiendo en nuestros talleres, cuando sea entregado, para en este caso, y si ello merece su aprobación, demorar este trabajo para continuar cuando el Gobierno pudiere pagar el valor del mismo. Con muestras de reconocida consideración, quedamos del señor Ministro sus attos. ss. CLARE & JIMENEZ.

Teatro Roig. Grandes exhibiciones cinematográficas. FUNCION POR TANDAS TODAS LAS NOCHES. MATINEE LOS DOMINGOS Y DIAS FESTIVOS. PRECIOS ECONOMICOS. ESPLENDIDAS PELICULAS. 4359

MALTOL CON CREOSOTA Y GUAYACOL. Expectorante reconstituyente de gran valor. A la acción tónica y alimenticia del Maltol une las propiedades antisépticas de la Creosota y del Guayacol. Su efecto en las enfermedades de las vías respiratorias es decisivo. PREPARADO POR HERMANN & ZELEDON. BOTICA FRANCESA 4340

San José, 12 de agosto de 1914. Señores CLARE & JIMENEZ Ciudad. Estimados señores: Contesto el atento oficio de Uds. fechado ayer, para manifestarles que, estando de acuerdo con las indicaciones que Uds. me hacen, la Secretaría les autoriza para continuar el trabajo de edición del Anuario Estadístico, de manera que esté terminado cuando la crisis actual concluya. Soy de Uds. atento servidor. JUAN RAFAEL ARIAS. De modo, pues, que el señor Director de la Imprenta Nacional ignoraba sin duda el contenido de las comunicaciones transcritas, al hacer en su informe, con ánimo evidentemente hostil el cargo de morosidad contra la Imprenta Moderna, Es con esa proposición, que cerramos estos comentarios sobre el informe en que trató el señor Zeledón de causar daño a una empresa que ni vive ni necesita vivir a costa del Gobierno, sino que trabaja por cuenta y responsabilidad propias, con esfuerzo que la hace acreedora al respeto ajeno.

Opinion de la casa Hubbard sobre la actualidad obrera. Toda familia debiera ser compeliada a limpiar sus casas, calles y solares empleando los servicios de esas personas; débese empezar una verdadera campaña contra la santidad, teniendo especial cuidado con las habitaciones de las gentes pobres. Los sitios bajos o suamposos debieran ser ahogados o regados con aceite, para evitar los mosquitos y moscas. Las calles deben ser atendidas debidamente; y los trabajos en ellas de gradación, composición y nivelación ocuparían muchos otros brazos. Miles podrían ser empleados, construyendo caminos rurales, sembrando y cultivando los terrenos baldíos y en 4 o 6 meses, podríanse obtener las cosechas para alimentar a nuestras gentes. Para el pago de estos trabajadores, la municipalidad o el Gobierno emitirán vales o documentos a la orden que se entregarian diariamente a los trabajadores, cuyo pago garantizaría el gobierno, devengarian un interés de 6 por ciento anual y serian pagados dentro de un año a contar del día de su emisión, o ante sí se desea retirarlos de la circulación. Estos vales circularían como dinero y serian aceptados por su valor nominal en cualquier establecimiento en cambio de mercaderías. Solo de este modo se encontraría trabajo para todo el que quiera y necesite trabajar, que son los millones que merecen que se les ayude y nos aventuramos a predecir que bajo este sistema la crisis económica porque ahora atraviesa el país habria desaparecido dentro de treinta días. Soy de Ud. Atto. S. S. HUBBARD & CO.

La Mujer necesita de ayuda cuando está débil y anémica, y sufre de dolor de cabeza, dolor de cintura, se siente nerviosa y la aquejan otros males femeninos. En tales ocasiones el mejor tónico para ellas es tomar la famosa y muy popular medicina llamada EL VINO DE Cardui Para la Mujer. Escribo lo que sigue la Srta. Leonor Agrait, de San Germán, Puerto Rico: "No me sentía muy bien, pues me encontraba muy pobre de sangre y sufría mucho entre meses. Hasta la fecha llevo tomados seis frascos del Cardui y me siento mejor. Sin más, saben que tienen una consumidora de su excelente Vino de Cardui, y que lo recomendaré a cualquier amiga que necesite tomarlo. ¡Pruébese!"

HACEMOS CRECER EL PELO Tratamiento Eficaz y Científico Para el Cabello GRATIS. ¿Se le cae el pelo? ¿Se pone canoso antes de tiempo? ¿Se le cae el pelo y está quebradizo? ¿Se cae mucho pelo por la caspa o la picazón del cuero cabelludo? ¿Se ha quedado ya calvo o se está poniendo calvo? Si adolece de alguno de los males anteriores, no se demore, sino trate inmediatamente de poner los remedios para corregir esos síntomas. Escriba al instante pidiendo el folleto ilustrado. "LA VERDAD ACERCA DEL CABELLO" (Por un especialista europeo) y que contiene los siguientes capítulos: "Miranillas del Cabello", "La estructura del Cabello y del Cuero Cabelludo", "Las causas que motivan la caída del pelo y la manera de conservar y heredarlo". La Tercera Semana. El precio de cada frasco es de \$1.00. Le Quinto Semana. Los frascos a 10 centavos en oro ayudan a cubrir los gastos. Le enviaremos un frasco de nuestro REMEDIO GRATIS. La No. 1 que vale \$1.00, junto al frasco de nuestro "Remedio para el Cabello". Corte esta tarjeta y envíelo hoy mismo al Union Laboratory, Box 729, Union, N. Y. E. U. SUPON PARA UN TRATAMIENTO GRATIS DE \$1.00 Union Laboratory, Box 729, Union, N. Y. E. U. A. Le adjunto en sellos del correo el equivalente de 10 centavos oro americano para cubrir los gastos de franqueo, por lo cual me enviará al instante su Remedio Calvecura que vale \$1.00 y el folleto titulado "La Verdad acerca del Cabello". (Adjunto este Cupón en su carta.)

La Fama. Está realizando por 15 días camisas y cuellos para hombre, lanas, gasas, cespones, encajes, de pechera, géneros, cortinas y otros artículos. Además está recibiendo las últimas novedades. HERRERO HERMANOS. Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AVISOS DE OCASION

DESDE ESTA FECHA las condiciones que rigen para anuncios en esta sección, son las siguientes: se cobrará como mínimo por VEINTE PALABRAS

25 céntimos por inserción cada diez palabras y fracción de exceso valen CINCO CENTIMOS por inserción. No se publicarán anuncios por menos de Cuatro inserciones

SE ALQUILAN piezas amuebladas con pension a la mañana y servicio interior. Para informes frente a Mr. Lindo. 4363-5 a 13 st.

BARATO, PERO AL CONTADO, vendo una hermosa casa por poco, materiales viejos de construcción y algunos muebles. 4256-3 a 13 st. MANUEL CORONADO.

SE BUSCA una casita cerca de San José para dos personas. Para informes se dirige a H. R. Casilla 668. 4356-3 a 6 st.

PIANO.—Se vende una vertical de la marca "Erard" en buen estado. Casa de don Benaventura Corrales, San Francisco, Guadalupe. 4357

MAESTRA JOVEN TITULADA ofrece dar clases a domicilio. Informes en estas oficinas. 4354-1 st. a 5. 6.

ALQUILO mi casa. Es cómoda y segura y está situada en la calle 5a. Sur, entre Avenidas 4a. 6a. F. VARGAS R. 4293-20 ag. a 9 st.

EN ES COLONES se alquila una casa nueva, contra temblores, situada 100 varas al Sur de la casa de habitación de don Basilio Acuña. Calle de las Sabanas. Informes en la oficina dental del Dr. Eduardo Montelegró. 4300-20 ag. a s. o.

VENDO ACCIONES del Teatro Moderno.—Informes en la Administración de este diario. 4351

ALQUILO 2 casas una en 30 colones y otra en 20 y dos manzanas para horticultura. Para informes frente al Banco Anglo o con Panfilo Fernández frente a don Emilio Vial. 4357-30 ag. a 10 st.

ALQUILO una casa en Rincon de Cubillos, con zaguán y cuatro piezas y buen servicio de cafetería. DIEGO CHAMORRO. 4293-20 ag. a 5 st.

OCASION.—Se vende o alquila una casa de madera acabada de construir, con todas las condiciones higiénicas necesarias, con corredor y jardín al frente, compuesta de cuatro cuartos con zaguán en el medio, patio enclaustrado, lavatorio con cañería, dos excusados de agua, muy buen baño, comedor, cuarto para sirviente, cocina con faja y solar. También se cambia por una casa de agricultura. Informes a: ARTURO ULLOA. 4357-30 ag. a 10 st.

AGUILAR G. dispone de tres horas de noche que puede dedicar a trabajos de contabilidad. 4277-19 ag. a 9. 6.

PARA OFICINA se alquilan dos piezas en casa de Guido von Schroeter, al lado de la Botica Mariano Jiménez. Entenderse con Schroeter Sucesores, Parque Central. 4245-13 ag. a 30 st. Nal.

NOTES BARATOS a trececientas varas del Liceo de Costa Rica. Precios al alcance de ricos y pobres. Loterías ventiladas y otros. Abonos mensuales. Largos plazos. Precios en COLECCION, con el que suscribe, de 7 y 30 a 5 y 30, todos los días. En casa de don Santiago Gueff (Calle 5a. Norte, No. 251) entenderse con doña Julia de Gueff. 4154-29 jl. s. o. RICARDO GUELL G.

VERDADERA OCASION En esta ciudad, en punto muy céntrico se vende una buena casa y en Guadalupe, cerca del Tranvía, una manzana de terreno lo mejor situada, con una buena casa. Darán informes en la oficina de Sáenz y Salas, 25 varas al Norte del Correo 87-57.



EL RENO

Un habitante de las Regiones Árticas, y es quizá el más útil de los animales que residen en esa parte del mundo. A diferencia del Reno, el Sunlight Jabón se encuentra en todas partes del mundo civilizado y su gran utilidad se halla testimoniada por millones de complacidos señores de casa, las cuales no se hallarían sin tenerlo. El Sunlight Jabón goza una bien merecida reputación; es absolutamente puro y no estropea ni los más delicados tejidos. Un pedazo de Sunlight Jabón usado en su próxima lavadura le convencerá de su excelencia.

Sunlight Jabón

PRIMER PUESTO

El JARABE DE TABONUCO AL GUAYACOL, ocupa entre los medicamentos de su clase el puesto más preferente: miles de curas radicales ha efectuado y hoy hay un solo enfermo de tos, asma, catarro, bronquitis, gripe y afecciones pulmonares, que no recomiende esta preparación. Los médicos la recetan en su práctica privada. Pida Ud. TABONUCO en toda buena farmacia.

Comentarios

Qué "Perla", qué fraudes, ni qué nada! La guerra europea y sus probables resultados! He ahí lo que nos tiene absorbidos a todos la atención. Comprenden ustedes ahora por qué el "campanazo" dado por don Alfredo (Sáenz, entendámonos), no ha sido oído, ni entendido, ni comentado?

Con todo, don Alfredo sigue erre que erre; será hasta que lo oigan y el Gobierno se "digne" entrar en investigaciones serias.

Porque hasta ahora, el Ministro del ramo no ha tomado cartas resueltas en el asunto, ni el Promotor Fiscal ha dicho: señoras, aquí estoy yo. Veamos lo que ocurre. Que es lo que procede. Las denuncias hechas por el señor Sáenz, no pueden ser ni más serias, ni más graves tampoco.

El ha dicho, asegurado y rectificado: en Sixola, por medio del contrabando se defraudaba al Fisco. Y ha agregado: ese fraude suma a muchos miles de colones anuales. Como cuando y en qué forma se cometen esos hechos escandalosos? Es lo que no sabemos; es lo que se mantiene en secreto; es lo que don Alfredo no quiere decir; es lo que se debe averiguar en primer término, para sentar responsabilidades. A las pocas gentes que hemos oído comentar estos asuntos, lo primero que le viene a reflexión, es esto: Ah... sus cosas de don Alfredo. Como quien dice, cosas de niños. Olvidando el delicadísimo puestito que ocupa aquel estimable caballero, y la gravedad, la inmensa gravedad de sus delaciones.

Que el señor Sáenz pondere un poco las cosas? Quién lo duda...! Mas "piedras trae el río, cuando suena". Un tanto leudo ha andado el Secretario de Hacienda en estas cosas; y más leudo aún, el Promotor Fiscal.

Que todo el público piense en la guerra y sus probables resultados, dedicando a esas cosas toda su atención olvidándose completamente de lo interno, está bien; pero que nuestras autoridades procedan de la misma manera, y... corra la bola por donde corriere... Oh! no tiene perdón posible. Señoras autoridades: en el caso presente, las denuncias del señor Sáenz es lo primero, lo de la guerra y sus complicaciones, lo segundo. Y vamos a lo que vamos, es decir a lo primero. Lo impone la "higiene" oficial administrativa, y la demanda la sanción pública.

Al grano, señoras autoridades; al grano. EL COMENTARISTA.

Toma de Berlin

Si Ud. quiere disfrutar las delicias del campo con las comodidades de la ciudad, compre mi casa en la calle a San Juan, que vendo en condiciones favorables. Queda muy cerca del tranvía a Guadalupe y tiene casi una manzana de terreno con jardín, arboleda y potrero; magnífica cafetería, excusado inodoro y luz eléctrica. San José, 1.º de setiembre de 1914. MANUEL CORONADO. 4344-1 Sept.

COMUNICADO

Los sin trabajo de siempre u Octavio Chaves M. Señor Director de LA INFORMACION Pte. Muy señor mío: Suplico repetir en su estimable periódico el contenido de mi carta anterior, o sea: Que yo no he retirado un solo pelo; que en mis haciendas encontraban en aquella fecha, como lo encontraron, trabajo toda persona sin distinción y laboriosa; que desde ese día lo único que hice fue rebajar el jornal a \$1.00; y que gracias a las economías que en otros ramos se hacían, a cualquier otra cosa, ahora se conseguían más peones. No era del caso decir que los sueldos en mis fincas serían por un tiempo ilimitado, porque eso depende del curso de la actual situación; que tengo sueldos desde \$0.25 hasta \$1.50 diarios, según lo que cada uno haga; que nadie me trabaja a la fuerza; y que los pagos se hacen libremente todos los sábados. Ahora lo hago, con motivo de haber heredado lunes o martes un semillón, de esos que se agitan, exhortando a la diestra trabajo a precio fijo de \$1 incoordinadamente, cosa a que no me he comprometido, y como no lo acepté, ayer se ocupó en querermé denigrar por la prensa. FLORENTINO CASTRO. San José, setiembre 4 de 1914.

HERMOSO LOCAL

PARA COMERCIO Situado en punto central, alquila Eugenio de Benedictis.

PARA CURAR UN RESFRIADO EN UN DIA

Todo el mundo toma el LAXATIVO BROMO-QUININA (Pastillas). Los boticarios devolverán el dinero si deja de curar. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E.U. de A.

HERMOSO LOCAL

PARA COMERCIO Situado en punto central, alquila Eugenio de Benedictis.

PARA CURAR UN RESFRIADO EN UN DIA

Todo el mundo toma el LAXATIVO BROMO-QUININA (Pastillas). Los boticarios devolverán el dinero si deja de curar. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E.U. de A.

HERMOSO LOCAL

PARA COMERCIO Situado en punto central, alquila Eugenio de Benedictis.

PARA CURAR UN RESFRIADO EN UN DIA

Todo el mundo toma el LAXATIVO BROMO-QUININA (Pastillas). Los boticarios devolverán el dinero si deja de curar. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E.U. de A.

HERMOSO LOCAL

PARA COMERCIO Situado en punto central, alquila Eugenio de Benedictis.

La situación económica del Gobierno no es tan crítica como acusan los rumores públicos

HABLANDO DE ASUNTOS DE ACTUALIDAD CON EL SECRETARIO DE HACIENDA Circularon ayer en esta capital rumores que alarmaron a las gentes de negocios. Dijose que el Gobierno había suspendido el pago de sueldos a los empleados públicos, por falta de fondos.

También, que estaba sobrepagado en \$300,000 en el Banco de Costa Rica, y que el Director de aquel establecimiento había, por la misma razón, cortado la cuenta corriente al Gobierno.

DE DONDE PROVIENEN ESOS RUMORES? Esos rumores son hijos tan solo de los usureros que pretenden introducir a toda costa la alarma financiera en el público, para explotar la situación.

Y tanto es así, que nosotros sabemos de dos o tres miserables sujetos que de la usura viven y que con ella han amasado grandes capitales, que gestionan por todas partes la compra de giros municipales y del Gobierno al 10 o 12.

Por lo que nosotros sospechamos que sean esas gentes las propagadoras de los estúpidos e infundados rumores a que nos referimos.

HABLANDO CON EL SR. SECRETARIO DE HACIENDA Tan presto llegó el primer día de aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Quiéndonos a la vez a aquellos rumores a nuestros oídos, marchamos a la Secretaría de Hacienda a enterarnos con el señor Ministro.

Sin pérdida de tiempo fuimos recibidos por el señor Guardia, quien al enterarse del objeto de nuestra visita, nos dijo sonriendo: "Tenía conocimiento de que circulaban esas especies, nacidas probablemente de almas pequeñas y sencillas" con ánimo, indudablemente, de perjudicar al gobierno, sin fijarse esas gentes que al proceder en esa forma, el daño que en la opinión pública causen esos malévolos rumores, los recibe directamente el país; así proceden, amigo mío, los malos hijos de Costa Rica.

EL GOBIERNO SIGUE PAGANDO PUNTUALMENTE Sigue el señor Ministro: El Gobierno sigue pagando puntualmente sus compromisos y hasta ahora no se ha llegado el caso y espero que no se llegará, de que el Sello Nacional deje de funcionar por falta de dinero para el pago de sueldos de servidores de la Nación.

Puede Ud., señor, visitar la oficina del Sello y allí se podrá informar si ha sido rechazado un solo giro a su presentación; lo que pasa es, que del día 1.º al 15 de cada mes, pagamos solamente sueldos y de aquella fecha en adelante, gastos de otra especie.

ALGUNAS PREGUNTAS CON SUS RESPUESTAS Aprovechamos la oportunidad para preguntar al señor Ministro: —Es cierto que en el gobierno se ha tratado de un proyecto para emitir papel moneda respaldado únicamente con la garantía del Estado? —Ni se ha pensado en eso, ni exist

te tal proyecto, ni podríamos tampoco llegar a ese extremo, por mal que se pusiera la situación económica del país; yo, por mi parte, considero ese paso atrevido y peligroso y tengo entendido que al respecto el Jefe de la Nación mantiene esta misma idea.

ALGO TIENE EL AGUA CUANDO LA BENDICEN Hicimos al señor Ministro esta otra pregunta: —También se asegura en el público que el gobierno trabaja empeñosamente por la unificación de los Bancos, por lo que existe un extenso y bien elaborado proyecto, ¿qué hay de cierto en ese rumor? —Pues... que no puedo dar a Ud. ningún informe sobre el particular. Desde luego, esos decretos tienen fundamento. —A su tiempo, señor redactor, dará a Ud. importantísimas noticias de las medidas que adoptará el gobierno para combatir la crisis económica que agobia la República.

SE TRABAJA ACTIVA Y EMPENOSAMENTE El señor Ministro siguió hablando así: —Es un error pensar que el señor Presidente y su gabinete estén mandando atropelladamente medidas económicas de ninguna naturaleza; proceder en esa forma, sería exponernos a cometer graves errores que nos podrían llevar al más espantoso de los desastres financieros; piense Ud. cuán seria es la responsabilidad que pesa sobre el gobierno en una situación tan difícil como la presente; no hay que ir en estos asuntos muy despacito, pero a paso seguro, muy seguro... para evitar un resbalón y caer. ...

LAS CAJAS RURALES DE CREDITO El Gobierno—siguió refiriéndonos el señor Guardia—a más de interesarse por hacerse de dineros para el pago de sus empleados, se preocupa también por la suerte, que en la presente situación, corran los agricultores nacionales en pequeño; me

retero a aquellos agricultores que necesitan el apoyo pecuniario de los ricos y de los prestamistas, para sembrar y recoger sus cosechas. Es sabido que esa clase de agricultores no pueden trabajar sin ese auxilio que les han retirado ya los ricos y por lo cual recurren a los prestamistas, quienes los explotan bárbaramente. Bien; el Gobierno, para evitar esas explotaciones y ayudar al pueblo, quiere establecer Cajas Rurales de Crédito en todas las poblaciones de la República, para favorecer a esas pobres gentes con lo que se fomentará la producción y se hará un positivo beneficio a los agricultores en pequeño.

PLAN PROYECTADO PARA ESTABLECER LAS CAJAS RURALES —De manera, señor Guardia, que el establecimiento de las Cajas Rurales de Crédito, es cosa echa, ¿no es así? —Así lo considero, y la realización de ese proyecto van examinados ahora los esfuerzos del Gobierno. Para llevar a la práctica tan simpática idea, tenemos que disponer de unos 250 o 300 mil colones, suma con la que contamos en cualquier momento; lo que nos falta es terminar con el proyecto de reglamentación para establecer esas Cajas Rurales, labor que está ya casi terminada. Ya ve Ud., amigo mío, que este Gobierno si se preocupa y mucho por combatir la crisis y también por la tranquilidad y bienestar del pueblo.

EL fantasma del Cementerio Nosotros tenemos en Sabanita de Alajuela un corresponsal, que es todo un valiente, y nada supersticioso. No cree en brujas ni fantasmas, y para él penetrar en un cementerio a media noche, es como si visitara un parque.

En una palabra: es hombre "sin nervios", no conoce el miedo, y ocaionado ocurrió antenoche, a eso de las 12 en el cementerio de su pueblo: Lloría a cántaros; la noche estaba oscura; el trueno rugía pavoroso, la tempestad había desencadenado de manera amenazadora.

El corresponsal pasó a esa hora por el cementerio, y oye que de adentro del campamento salían voces tristes, quejumbrosas. Se detiene fija la vista en la difusa línea negra, resaitante aun en la oscuridad de la noche, de las paredes del cementerio, y a la claridad de un débil relámpago, descubre tras la rejilla de la puerta de aquel lugar de reposo y calma para los que fueron" la silueta de una mujer que hablaba.

Se acerca el corresponsal y pregunta: —Quién va! El hulto se mueve, pero nada contesta. —Quién es usted y qué hace a estas horas por aquí,—pregunta de nuevo el corresponsal. Silencio profundo.

El corresponsal se acerca un poco más a la puerta del cementerio. El hulto desaparece, y a la luz de otro relámpago, el corresponsal nota que aquel misterioso ser humano cae brusca, pesadamente sobre una tumba.

El corresponsal se acerca un poquito a un crímon...? Tal vez de un suicidio...? Y saltando una cerca penetra al cementerio, y se dirige directamente al lugar donde el hulto se encontraba caído.

Se produce otro relámpago, y a su luz descubre que se trataba de una mujer; era descalza y vestía de harapos. La levanta, se la carga, la saca de aquel lugar y la lleva a una casa vecina.

Era María Ouirós, una pobre loquita del pueblo, que vive en el más grande de los desamparos, en la más terrible de las desgracias. Y el corresponsal se encieca, con muchísima razón, de que las autoridades de aquel pueblo no se hayan tomado ningún interés por analizar a aquella pobrecita enajenada para quien la caridad pública debería tener un lugarcito en el Asilo Chapui.

Cigarrillos turcos y egipcios de las más famosas marcas tiene la Cigarrería "El Progreso" siempre frescos, importados directamente de Cairo y Samas.

El nombre de nuestra preparación, Esencia Persa para los Nervios es cambiado a Sensapera. Los ingredientes—la calidad—las propiedades orientales de esta pastilla para los nervios de éxito maravillosamente bueno quedan absolutamente iguales.

Es un remedio en que se puede depender para debilidad nerviosa, impotencia, insomnio, abatimiento, pérdida de memoria, emisiones por la noche, desgaste de partes, dolor perdido y cualquiera forma de neurastenia; nuestra preparación, ahora llamada SENSAPERSA ha traído felicidad, fuerza, vigor, y poder vital a miles de hombres jóvenes, viejos y de mediana edad. Obténgase hoy mismo una caja y sea un hombre nuevo.

De venta en las Boticas y Droguerías o enviado por correo franco de porte \$1.00 oro la caja. THE BROWN EXPORT CO. 74 Cortlandt St., New York, N. Y., U.S.A.

En honor sea proclamada también de su reorganizador, el Coronel Guardia y de sus colaboradores en esa meritorísima obra, que nosotros aplaudimos sinceramente y con nosotros toda la gente sensata y desapasionada. Y dejémoslos de comentarios "sencillos" y apasionados.

DR. ROBERTO JIMENEZ ORTIZ Dentista Americano Desnacha frente a la Imprenta Nacional

PARA DETALLAR A DIEZ CENTIMOS LA TABLETAS Estados Unidos por industriales cuidadosos y expertos solamente la mejor hoja de tabaco que produce el Estado

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

ha venido a entorpecer completamente las finanzas mundiales. Y, cuando llegue la ocasión de llevar a la práctica esos proyectos, que será muy en breve, ya se conocerán los costarricenses que el Gobierno si ha sabido ponerse en su puesto, que ha trabajado y que se preocupa mucho por la prosperidad de la República.

COMO LEVA EL GOBIERNO LAS COSAS Sin embargo, señor Ministro, ya era tiempo para... —Estudio y calma requieren las cosas y especialmente aquellas que se relacionan con la vida económica de la Nación, de suyo serias y delicadas, señor mío.

Nosotros no podemos ni debemos dictar atropelladamente medidas económicas de ninguna naturaleza; proceder en esa forma, sería exponernos a cometer graves errores que nos podrían llevar al más espantoso de los desastres financieros; piense Ud. cuán seria es la responsabilidad que pesa sobre el gobierno en una situación tan difícil como la presente; no hay que ir en estos asuntos muy despacito, pero a paso seguro, muy seguro... para evitar un resbalón y caer. ...

LAS CAJAS RURALES DE CREDITO El Gobierno—siguió refiriéndonos el señor Guardia—a más de interesarse por hacerse de dineros para el pago de sus empleados, se preocupa también por la suerte, que en la presente situación, corran los agricultores nacionales en pequeño; me

retero a aquellos agricultores que necesitan el apoyo pecuniario de los ricos y de los prestamistas, para sembrar y recoger sus cosechas. Es sabido que esa clase de agricultores no pueden trabajar sin ese auxilio que les han retirado ya los ricos y por lo cual recurren a los prestamistas, quienes los explotan bárbaramente. Bien; el Gobierno, para evitar esas explotaciones y ayudar al pueblo, quiere establecer Cajas Rurales de Crédito en todas las poblaciones de la República, para favorecer a esas pobres gentes con lo que se fomentará la producción y se hará un positivo beneficio a los agricultores en pequeño.

PLAN PROYECTADO PARA ESTABLECER LAS CAJAS RURALES —De manera, señor Guardia, que el establecimiento de las Cajas Rurales de Crédito, es cosa echa, ¿no es así? —Así lo considero, y la realización de ese proyecto van examinados ahora los esfuerzos del Gobierno. Para llevar a la práctica tan simpática idea, tenemos que disponer de unos 250 o 300 mil colones, suma con la que contamos en cualquier momento; lo que nos falta es terminar con el proyecto de reglamentación para establecer esas Cajas Rurales, labor que está ya casi terminada. Ya ve Ud., amigo mío, que este Gobierno si se preocupa y mucho por combatir la crisis y también por la tranquilidad y bienestar del pueblo.

EL fantasma del Cementerio Nosotros tenemos en Sabanita de Alajuela un corresponsal, que es todo un valiente, y nada supersticioso. No cree en brujas ni fantasmas, y para él penetrar en un cementerio a media noche, es como si visitara un parque.

En una palabra: es hombre "sin nervios", no conoce el miedo, y ocaionado ocurrió antenoche, a eso de las 12 en el cementerio de su pueblo: Lloría a cántaros; la noche estaba oscura; el trueno rugía pavoroso, la tempestad había desencadenado de manera amenazadora.

El corresponsal pasó a esa hora por el cementerio, y oye que de adentro del campamento salían voces tristes, quejumbrosas. Se detiene fija la vista en la difusa línea negra, resaitante aun en la oscuridad de la noche, de las paredes del cementerio, y a la claridad de un débil relámpago, descubre tras la rejilla de la puerta de aquel lugar de reposo y calma para los que fueron" la silueta de una mujer que hablaba.

Se acerca el corresponsal y pregunta: —Quién va! El hulto se mueve, pero nada contesta. —Quién es usted y qué hace a estas horas por aquí,—pregunta de nuevo el corresponsal. Silencio profundo.

El corresponsal se acerca un poco más a la puerta del cementerio. El hulto desaparece, y a la luz de otro relámpago, el corresponsal nota que aquel misterioso ser humano cae brusca, pesadamente sobre una tumba.

El corresponsal se acerca un poquito a un crímon...? Tal vez de un suicidio...? Y saltando una cerca penetra al cementerio, y se dirige directamente al lugar donde el hulto se encontraba caído.

Se produce otro relámpago, y a su luz descubre que se trataba de una mujer; era descalza y vestía de harapos. La levanta, se la carga, la saca de aquel lugar y la lleva a una casa vecina.

Era María Ouirós, una pobre loquita del pueblo, que vive en el más grande de los desamparos, en la más terrible de las desgracias. Y el corresponsal se encieca, con muchísima razón, de que las autoridades de aquel pueblo no se hayan tomado ningún interés por analizar a aquella pobrecita enajenada para quien la caridad pública debería tener un lugarcito en el Asilo Chapui.

Cigarrillos turcos y egipcios de las más famosas marcas tiene la Cigarrería "El Progreso" siempre frescos, importados directamente de Cairo y Samas.

El nombre de nuestra preparación, Esencia Persa para los Nervios es cambiado a Sensapera. Los ingredientes—la calidad—las propiedades orientales de esta pastilla para los nervios de éxito maravillosamente bueno quedan absolutamente iguales.

Es un remedio en que se puede depender para debilidad nerviosa, impotencia, insomnio, abatimiento, pérdida de memoria, emisiones por la noche, desgaste de partes, dolor perdido y cualquiera forma de neurastenia; nuestra preparación, ahora llamada SENSAPERSA ha traído felicidad, fuerza, vigor, y poder vital a miles de hombres jóvenes, viejos y de mediana edad. Obténgase hoy mismo una caja y sea un hombre nuevo.

De venta en las Boticas y Droguerías o enviado por correo franco de porte \$1.00 oro la caja. THE BROWN EXPORT CO. 74 Cortlandt St., New York, N. Y., U.S.A.

En honor sea proclamada también de su reorganizador, el Coronel Guardia y de sus colaboradores en esa meritorísima obra, que nosotros aplaudimos sinceramente y con nosotros toda la gente sensata y desapasionada. Y dejémoslos de comentarios "sencillos" y apasionados.

DR. ROBERTO JIMENEZ ORTIZ Dentista Americano Desnacha frente a la Imprenta Nacional

PARA DETALLAR A DIEZ CENTIMOS LA TABLETAS Estados Unidos por industriales cuidadosos y expertos solamente la mejor hoja de tabaco que produce el Estado

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

De venta en los principales Almacenes y en mi oficina

ha venido a entorpecer completamente las finanzas mundiales. Y, cuando llegue la ocasión de llevar a la práctica esos proyectos, que será muy en breve, ya se conocerán los costarricenses que el Gobierno si ha sabido ponerse en su puesto, que ha trabajado y que se preocupa mucho por la prosperidad de la República.

COMO LEVA EL GOBIERNO LAS COSAS Sin embargo, señor Ministro, ya era tiempo para... —Estudio y calma requieren las cosas y especialmente aquellas que se relacionan con la vida económica de la Nación, de suyo serias y delicadas, señor mío.

Nosotros no podemos ni debemos dictar atropelladamente medidas económicas de ninguna naturaleza; proceder en esa forma, sería exponernos a cometer graves errores que nos podrían llevar al más espantoso de los desastres financieros; piense Ud. cuán seria es la responsabilidad que pesa sobre el gobierno en una situación tan difícil como la presente; no hay que ir en estos asuntos muy despacito, pero a paso seguro, muy seguro... para evitar un resbalón y caer. ...

LAS CAJAS RURALES DE CREDITO El Gobierno—siguió refiriéndonos el señor Guardia—a más de interesarse por hacerse de dineros para el pago de sus empleados, se preocupa también por la suerte, que en la presente situación, corran los agricultores nacionales en pequeño; me